

## مواصفات الدستور الغذائي للتشبية

(CODEX STAN 196- 1995)

### 1- تعريف المنتج

تنطبق هذه المواصفات على الأصناف التجارية (الأصناف الزراعية) للتشبية المستنبطة من *Litchi chinensis* من فصيعة *Sapindaceae* التي تقدم طازجة للمستهلك بعد التجهيز والتعبئة. ويستثنى منها التشبية المخصصة للأغراض الصناعية.

### 2- الأحكام المتعلقة بالجودة

#### 1-2 الشروط الدنيا

يتوجب في جميع الفئات، وrehناً بالأحكام الخاصة بكل فئة ودرجة السماح المقبولة، أن تكون ثمار التشبية كما يلي:

- كاملة؛
- سليمة، وتُستبعد المنتجات المتضررة من التعفن أو التلف بصورة تجعلها غير صالحة للاستهلاك؛
- نظيفة، خالية عملياً من أي مادة غريبة ظاهرة؛
- خالية عملياً من الآفات التي تؤثر على المظهر العام للمنتج؛
- خالية عملياً من الأضرار التي تسببها الآفات؛
- خالية من الرطوبة الخارجية غير الطبيعية باستثناء التكثف بعد إخراجها من التخزين البارد؛
- خالية من أي رائحة غريبة و/أو مذاق غريب<sup>1</sup>؛
- خالية من التلف والسحج؛
- خالية عملياً من العلامات البنية.

1-1-2 يجب أن تكون التشبية قد بلغت درجة كافية من النمو وتمازج النضج.

ويجب أن يكون نمو ثمرة التشبية وحالتها مما يمكنها من:

- تحمل عمليات النقل والمناولة؛
- والوصول بحالة مرضية إلى الوجهة المقصودة.

<sup>1</sup> يسمح هذا الحكم بالرائحة التي تسببها مواد الحفظ المستخدمة امتثالاً للوائح المناظرة.

قد يتباين لون اللتشية من الزهري إلى الأحمر في حالة اللتشية غير المعالجة؛ ومن الأصفر الباهت إلى الزهري في حالة اللتشية التي تم تدخينها بثاني أكسيد الكبريت.

## 2-2 التصنيف

تصنف اللتشية في ثلاث فئات معرفة أدناه.

### 1-2-2 الفئة "المتازة"

يجب أن تكون اللتشية في هذه الفئة عالية الجودة. ويجب أن تتصف بالشكل والنمو واللون المعتادين للصنف أو النوع الصنفي. ويجب أن تكون خالية من العيوب باستثناء عيوب سطحية طفيفة جدا شريطة ألا تؤثر هذه العيوب على المظهر العام للمنتج ونوعيته وجودة الحفظ والعرض في العبوة.

### 2-2-2 الفئة الأولى

يجب أن تكون اللتشية في هذه الفئة من نوعية جيدة. ويجب أن تتميز بخصائص الصنف أو النوع الصنفي. بيد أنه يمكن السماح بالعيوب الطفيفة التالية شريطة ألا تؤثر على المظهر العام للمنتج ونوعيته وجودة الحفظ والعرض في العبوة:

- عيوب طفيفة في الشكل؛
- عيوب طفيفة في اللون؛
- عيوب طفيفة في القشرة شريطة ألا تتجاوز مساحة إجمالية تبلغ 0,25 سم<sup>2</sup>.

### 3-3-2 الفئة الثانية

تشمل هذه الفئة اللتشية غير المؤهلة لأن تدرج في الفئتين الأعلى ولكنها تفي بالشروط الدنيا المذكورة في الفقرة 1-2 أعلاه. بيد أنه يمكن السماح بالعيوب الآتية شريطة أن تحتفظ اللتشية بخصائصها الأساسية من ناحية النوعية وجودة الحفظ والعرض:

- عيوب طفيفة في الشكل؛
- عيوب طفيفة في اللون؛
- تشوهات طفيفة في القشرة شريطة ألا تتجاوز مساحة إجمالية تبلغ 0,5 سم<sup>2</sup>.

## 3- الأحكام الخاصة بالحجم

- يتحدد الحجم بالحد الأقصى لقطر القسم الأوسط
- الحد الأدنى لحجم الفئة "المتازة" هو 33 مم.

- الحد الأدنى لحجم الفئتين الأولى والثانية هو 20 مم.
- يسمح بنطاق حد أقصى بحجم يبلغ 10 مم بين الثمار في كل عبوة.

#### 4- الأحكام المتعلقة بالمسموح به

يمكن التسامح في الجودة والحجم في كل عبوة إذا كان المنتج لا يفي بالاشتراطات المحددة للفئة المبينة.

#### 1-4 التسامح في الجودة

##### 1-1-4 الفئة "المتازة"

خمسة في المائة من حيث العدد أو الوزن من اللتشية التي لا تفي بالاشتراطات الخاصة بالفئة ولكنها تفي باشتراطات الفئة الأولى أو تدخل، استثناء، في حدود المسموح به لتلك الفئة.

##### 2-1-4 الفئة الأولى

عشرة في المائة من حيث العدد أو الوزن من اللتشية التي لا تفي بالاشتراطات الخاصة بالفئة ولكنها تفي باشتراطات الفئة الثانية أو تدخل، استثناء، في حدود المسموح به لتلك الفئة.

##### 3-1-4 الفئة الثانية

عشرة في المائة من حيث العدد أو الوزن من اللتشية التي لا تفي بالاشتراطات الخاصة بالفئة ولا بالحد الأدنى من الاشتراطات، باستثناء المنتج المتضرر من التعفن أو غير ذلك من التلف الذي يجعله غير صالح للاستهلاك.

#### 2-4 حدود التسامح في الحجم

تبلغ حدود التسامح بالنسبة لجميع الفئات 10 في المائة من حيث العدد أو الوزن من اللتشية التي لا تفي بالاشتراطات بشأن الحد الأدنى شريطة مع ذلك ألا يكون القطر أقل من 15 مم بالنسبة لجميع الفئات و/ أو يكون نطاق الحد الأقصى 10 مم.

#### 5- الأحكام المتعلقة بطريقة العرض

##### 1-5 التماثل

يجب أن تكون محتويات كل عبوة متماثلة وتحتوي على اللتشية فقط ومن نفس المنشأ والصنف أو النوع الصنفي والجودة والحجم واللون. ويجب أن يمثل الجزء المرئي من محتويات العبوة كل محتويات العبوة.

## 2-5 التعبئة

يجب تعبئة اللتشية بطريقة تحمي المنتج على النحو الصحيح. ويجب أن تكون المواد المستخدمة داخل العبوة جديدة<sup>2</sup> ونظيفة وجيدة بما يحول دون التسبب بأي ضرر خارجي أو داخلي بالمنتج. ويُسمح باستخدام مواد، وبوجه خاص الورق أو الدمغات التي تحمل المواصفات التجارية، شريطة أن يتم الطبع أو التوسيم بحبر أو غراء غير سام. ويجب أن تُعبأ ثمار اللتشية في كل عبوة بالامتثال للمدونة الدولية لممارسات تعبئة ونقل الفاكهة والخضروات الطازجة الموصى بها (CAC/RCP 44-1995).

بيد أنه يسمح بوجود عدد محدود من الأوراق الطازجة حينما تعرض اللتشية في أعذاق.

## 1-2-5 وصف العبوات

يجب أن تفي العبوات بمواصفات النوعية والنظافة الصحية والتهوية والمقاومة التي تضمن مناولة ثمار اللتشية وشحنها وحفظها بالطريقة المناسبة. ويجب أن تكون العبوات خالية من أي مواد أو روائح غريبة.

## 3-5 العرض

تعرض اللتشية في إطار أحد الأشكال التالية:

## 1-3-5 بشكل فردي

وفي هذه الحالة، يجب قطع العنق عند أول عقدة، ويجب ألا يتجاوز الحد الأقصى لطول الساق 2 مم من قمة الثمرة. ويجب عرض اللتشية من الفئة "المتازة" بشكل فردي.

## 2-3-5 في أعذاق

وفي هذه الحالة، يجب أن يحتوي العذق على أكثر من ثلاث ثمرات موصولة به وجيدة التكوين. ويجب ألا يتجاوز طول الفرع 15 سم.

## 6- العلامات أو التوسيم

## 1-6 العبوات المخصصة للمستهلك

بالإضافة لمتطلبات المواصفات الدستور الغذائي العامة لوضع علامات الأغذية المعلبة (CODEX STAN 1-1985)، تطبق الأحكام المحددة التالية:

<sup>2</sup> لأغراض هذه المواصفات، تشمل هذه المواد مواداً تم إعادة استخدامها في غذاء نوعي.

## 1-1-6 طبيعة المنتج

إذا لم يكن المنتج مرثياً من خارج العبوة، فينبغي أن يُذكر في بطاقات التوسيم الموضوعة على كل عبوة اسم المنتج ويمكن أن يوضع اسم الصنف أو النوع الصنفي.

## 2-6 العبوات غير المخصصة لتجارة التجزئة

يجب أن تحمل كل عبوة الخصائص التالية بأسطر مكتوبة مجمعة في نفس الجهة حيث توضع العلامات بشكل مقروء ويتعذر محوها وظاهرة للعيان من الخارج، أو في المستندات المصاحبة للشحنة. وبالنسبة للمنتج المنقول سائبا، يجب أن تظهر تلك الخصائص في مستند مصاحب للبضائع.

## 1-2-6 تحديد الهوية

اسم وعنوان المصدر و/ أو المعبئ و/أو المرسل. رمز تحديد الهوية (اختياري)<sup>3</sup>.

## 2-2-6 طبيعة المنتج

اسم المنتج إذا لم تكن المحتويات مرئية من الخارج. اسم الصنف أو النوع التجاري (اختياري). ومواصفات "العذق" عند الاقتضاء.

## 3-2-6 منشأ المنتج

بلد المنشأ، وعلى أساس اختياري المنطقة التي أنتجته أو اسم المكان الوطني أو الإقليمي أو المحلي.

## 4-2-6 تحديد الهوية التجارية

- الفئة؛
- الوزن الصافي (اختياري).

## 5-2-6 علامة التفتيش الرسمية (اختياري)

<sup>3</sup> تتطلب التشريعات القطرية لعدد من البلدان الإعلان الصريح عن الاسم والعنوان. غير أنه ينبغي الإشارة إلى المرجع "المعبئ و/أو المرسل (أو المختصرات المعادلة)" على مقربة من علامة الرمز في حال استعمال علامة رمز.

**7- الملوثات**

1-7 يمثل المنتج الذي تغطيه هذه المواصفات للمستويات القصوى للمواصفات العامة للدستور الغذائي فيما يتعلق بالمواد الملوثة والمواد السمية في الأغذية (CODEX STAN 193-1995).

2-7 يمثل المنتج الذي تغطيه هذه المواصفات للحدود القصوى لمخلفات مبيدات الآفات التي تحددها هيئة الدستور الغذائي.

**8- النظافة الصحية**

1-8 يوصى بأن يجري إعداد ومناولة المنتج الذي تغطيه أحكام هذه المواصفات وفقاً للبنود المتصلة بالموضوع من المدونة الدولية للممارسات الموصى بها - المبادئ العامة للنظافة الصحية للأغذية (CAC/RCP 1-1969)، ومدونة ممارسات النظافة الصحية فيما يتعلق بالفاكهة والخضر الطازجة (CAC/RCP 53-2003) وغير ذلك من نصوص الدستور الغذائي مثل مدونة ممارسات النظافة الصحية ومدونة الممارسات.

2-8 وينبغي أن يمثل المنتج لأي معايير ميكروبيولوجية محددة وفقاً لمبادئ وضع المعايير الميكروبيولوجية وتطبيقها في ميدان الأغذية (CAC/GL 21-1997).